



SE HABLA ESPAÑOL

Nyssa K-12 Dual Language Program



NHS 9-12

- Translation Certificate
 - College Credit
- Seal of Biliteracy

NMS 6-8 Biliteracy Pathway

- Spanish 1
- Spanish 2
- Spanish 3

NMS 6-8 Conversational Pathway

- Spanish Conversation 1
- Spanish Conversation 2
- Spanish Conversation 3

NES K-5

- 50/50 Side-by-side
- Linguistic balance
- Goals: Bilingual, biliterate, bicultural



NHS Dual Language Pathway

Goal: For DLP students to graduate with a **Seal of Biliteracy** on their diploma, **college credits** based on Spanish proficiency and a **professional certificate** for Spanish/English translation/interpreting.

Proficiency/Placement Test: Taken at end of 8th grade to determine placement in Spanish class and award high school Spanish credit.

Sequence of Spanish Classes:

- Spanish 1A/Spanish 1B
- Spanish 2A/Spanish 2B
- Spanish 3A/Spanish 3B
- Spanish Language & Culture A/B
- Spanish Biliteracy A/B
- Spanish/English Translation 1A/1B
- Spanish/English Translation 2A/2B

NHS Dual Language Pathway, Part 2

Seal of Biliteracy: To achieve the seal of biliteracy, students will take Spanish Biliteracy A/B and pass a test of English and Spanish proficiency in reading, writing, speaking and listening.

College Spanish Credit: Students who take Spanish 3 or higher will be able to take the CLEP test to earn college credit (higher proficiency = more credits)

Translation Certificate: Two years of translation/interpreting will be offered to assist dual language students in obtaining a professional translation/interpreting certificate.

Dual Language Program - It's Working!

Our DLP students start kindergarten *behind* their peers.



Spring 2021 Proficiency	3rd Grade: English Language Arts	4th Grade: Math	5th Grade: Science
Dual Language	32	44	29
English Only	26	28	20

¿Preguntas?

